Gautami Bangla/Bengali

© 2024 Gautam Sengupta (gsghyd@gmail.com)

This is a **phonetic/alphabetic** keyboard. It deviates from the customary akṣara-based orthographic practice of Bangla in requiring the inherent অ/Schwa in consonants to be explicitly keyed in, e.g. কি is entered as **ki**, but কই must be typed in as **kai**. Use LeftCtrl+LeftShift+B to turn the keyboard on or off, and LeftAlt+LeftShift+K to invoke or revoke an on-screen keymap.

Vowels

Character	Keystroke	Character	Keystroke	Character	Keystroke	Character	Keystroke
অ	\mathbf{a}^1	আ	$A a^2$	ই	i^1	ঈ	I i ²
উ	\mathbf{u}^1	উ	$U u^2$	ঋ ঋ	<1 <2	৯ %	$>^1 >^2$
এ	e ¹	ঐ	$E e^2$	ઉ	o^1	ঔ	$O o^2$

CONSONANTS

Character	Keystroke	Character	Keystroke	Character	Keystroke	Character	Keystroke	Character	Keystroke
ক	k	খ	kh	গ	g	ঘ	gh	હ	xm
চ	С	ছ	ch	জ	j	ঝ	jh	ঞ	xn
ট	Т	र्ठ	Th	ড	D	ঢ	Dh	ๆ	N
ত	t	থ	th	দ	d	ধ	dh	ন	n
প	p	ফ	ph	ব	b	ভ	bh	ম	m
য	y ¹	য়	y^2 y .	র	r b.	ৰ	xr	ল	1
ৱ	W	স	S	×Y	sh	ষ	S	হ	h
ড়	R D.	ঢ়	Rh Dh.	ঁংৼ৾	bkqu ¹⁻⁴	00000	\sim^{1-5}	ঃ ই	H^1 H^2
٩	xt	deadkey	\mathbf{x}^{1}	ক্ষ	x ²	૭ ઁ૮૧	M^{1-3}	ক	q
খ	K	গ়	G	ফু	f ph.	জ	z j.	ৃ	\
়	•	0	Х.	l II	$ ^{1}$ $ ^{2}$	₹\$€£৳	\$ ¹⁻⁵	ገ 0ፊh	#1-8

x toggles between a dead key and ক্ষ. As a dead key it yields no output, but (1) modifies the keystroke that follows it, e.g. $\mathbf{m} > \mathbf{V}$ but $\mathbf{xm} > \mathbf{V}$, $\mathbf{n} > \mathbf{V}$ but $\mathbf{xm} > \mathbf{V}$, and (2) breaks a toggle cycle and moves the cursor on to the next character, e.g. $\mathbf{oo} > \mathbf{V}$ but $\mathbf{oxo} > \mathbf{V}$.

Pressing down and holding the **Right-Alt** key switches the keyboard back to Roman, e.g. **kamalaa** > কমলা, but typing the same sequence of keys while holding down the **Right-Alt** key yields **kamalaa**.

The **Backquote** and **Tilde** are also toggle keys. The former toggles across the nasals ఀ ং ৼ and ఄ, while the latter toggles across the Vedic accent markers ౖ ీ ៉ à and ဴ.

/ is the **Joiner/Splitter**. It combines two preceding characters into a single unit, e.g. কষ/ > ক্ষ, কহ/ > খ and কই/ > কি. It also splits a preceding character into two, e.g. ক্ষ/ > কষ, কি/ > কই and খ/ > কহ.

Inserting a **virama (hashanta)** between two consonants will combine the two into a single composite character (yuktākṣara), e.g. $t\r$ > $\overline{\mathfrak{A}}$. If you want to type $\overline{\mathfrak{A}}$ instead, you will have to use a **hard virama** which is obtained by typing $x\$ or two backslashes in a row, e.g. $tx\r$ or $t\r$ > $\overline{\mathfrak{A}}$. The backslash key $\$ toggles between the **soft virama** and the **hard virama**.

¹⁻⁸These are toggle keys. The superscript numbers indicate the position of the akṣara in the toggle cycle, e.g. M^1 i.e. M > 3, M^2 i.e. MM > v, and M^3 i.e. MMM > 9. Press each of these keys several times in a row to see how it works.